



SAINT AGATHA

Roman Catholic Church

702 48th Street, Brooklyn, New York 11220

Tel: (718) 436-1080 Fax: (718) 436-8870



18TH SUNDAY IN ORDINARY TIME

Jesus said to them, "Amen, amen, I say to you, it was not Moses who gave the bread from heaven; my Father gives you the true bread from heaven. For the bread of God is that which comes down from heaven and gives life to the world." - Jn 6:32-33

August 4, 2024

Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD.

©LPI

Iglesia Católica de Santa Agatha

圣亚佳大天主教堂



www.StAgatha-Brooklyn.org



Rectory@StAgatha-Brooklyn.org

WELCOME!

Thank you for worshipping with us.
Please visit our website for more
information. We look forward to
welcoming you each week!

PASTORAL TEAM

Parish Priests:

Fr. Lianjiang Bai

Fr. Silvio Ortiz

Fr. Kieran Udeze

Parish Deacons:

Deacon Julio C. Mejia

Deacon Alonzo Torres

Pastoral Associates:

Sr. Catherine Okoye, (SJGS)

Peter Wang

Faith Formation:

Mrs. Gloria Gonzaga DRE

Ms. Ashley Vergara

Sacramental Coordinators:

Consepcion & Dcn. Alonzo Torres

OFFICE HOURS

Monday – Saturday: 9:00 AM – 5:00 PM

MASS SCHEDULE

Monday – Friday 8:00 AM (English)
6:30 PM (Spanish)

Wednesday 10:00 AM (Chinese)

Saturday 8:00 AM (English)
5:00 PM (English)
7:00 PM (Spanish)

Sunday 7:30 AM (Spanish)
9:15 AM (English)
10:30 AM (Spanish)
12:30 PM (Chinese)

ENGLISH CONFESSIONS

Every Saturday at 4:30 – 4:50pm or by
appointment

BAPTISMS

Baptisms are celebrated in English on the
second and fourth Saturdays of the month.
Parents must contact the *Sacramental Coordi-
nators* at least one month in advance. The
child's birth certificate and godparents' Con-
firmation certificates are required.

MARRIAGES

Couples must contact the *Sacramental
Coordinators* at least six months in advance.
Recent Baptismal certificates are required.

SUPPORT OUR PARISH

By making your online donation at
www.givecentral.org/location/611
or text "Sunday" to 903-300-1080

18th Sunday in Ordinary Time

Readings: Ex 16:2-4, 12-15 Eph 4:17, 20-24 Jn 6:24-35

Since my college days I've loved a song called "Dance with You" by the rock band Live. It touches on the deep mystical hunger of our heart: "I've tasted all the wines/ a half a billion times/ came sickened to your shore/ you showed me what this life is for." These lines resonate with anyone who has feasted on the good things of this world only to be left spiritually hungover and unsatisfied.

We see a similar dynamic evoked by Jesus' words after he feeds the crowd with bread and fish. To teach them to hunger for God, he recalls God's gift of manna-bread for the hungry ancient Israelites. Those folks had grown spiritually sick from the idolatrous food of Egypt yet still longed for more worthless pagan food. So, God sent heavenly bread to



nourish their bodies, but also to heal their distrustful hearts. His people — like us — must learn to hunger and thirst for God alone. Before we can receive that which will not disappoint, we first must cease expecting that earthly goods will satisfy us.

We will get to the Lord's teaching on the Eucharist in the next two weeks. But first, he asks us: do you trust me to take care of you? Do you trust me to give you what you need for each day, and to not worry about the next day? Do you see that when you hungrily stuff yourself with the things of this world you become sick and lose your taste for the bread of life? So, our hungry hearts cry out: Lord, help us to trust that you'll provide for our every need. Help us to use only what we truly need. Help us hunger for the goodness of your Son, who is the true bread from heaven. That is what this life is for.

— Father John Muir

©LPi

Annual Catholic Appeal 2024

Every year we make a generous donation to the “Catholic Appeal”, to our bishop for supporting his mission. This year, we need to make it again. Our Goal is \$45,949.00. We pledged \$61,892., and paid \$54,974. last week. We have reached our goal. We thank all our generous parishioners. May God bless you all.

Holy Hour



On Sunday, August 4th , at 7:00PM, We will have our monthly Holy Hour for Vocations. Please join us as we pray for an increase in Vocation. Please make an effort to join us.

Join the Knights of Columbus

OUR MISSION: Together, we’re empowering Catholic men to live their faith at home, in their parish, at work and in their community.

OUR FAITH: Our goal is to help men, their families and their parishes grow closer to Christ. Through our programs and resources, we provide opportunities to live and spread the Catholic faith.



Sunday, August 4th — 18TH SUNDAY IN ORDINARY TIME

- 7:30 AM (Sp) Por las Almas del Purgatorio
9:15 AM (En) Joe Cipolla (+); *By Peter Cipolla*
10:30 AM (Sp) Angel L. Ramos (+); Alberto Merida (+); Yordi Cruz (+); Rosio Molina (Cumpleaños)
12:30 PM (Ch) *Intentions Announced at Mass*

Monday, August 5th —

- 8:00AM (En) Tommy Regan (+); *By Marcella Bikar*
6:30 PM (Sp) Marco A. Santos (+) *Por Susana Castelan*

Tuesday, August 6th — The Transfiguration

- 8:00 AM (En) Josephine & Anthony Marone (+)
6:30 PM (Sp) Por Todas la Almas del Purgatorio

Wednesday, August 7th —

- 8:00AM (En) For the Elections
10:00 AM (Ch) For Family Blessings; *By Shujin Lin*
6:30 PM (Sp) Por las Elecciones

Thursday, August 8th — St. Dominic Priest

- 8:00 AM (En) For All the Youth of our Parish
6:30 PM (Sp) Rafael F. Fernandez (+); *Por Mery Gonzalez*

Friday, August 9th —

- 8:00 AM (En) For All Sick Childrens
6:30 PM (Sp) Por Todos los Niños Enfermos

Saturday, August 10th — St. Lawrence, Deacon and Martyr

- 8:00 AM (En) Lance Matrejek (+); *By Family*
5:00 PM (En) For All Priest and Deacons
7:00 PM (Sp) Mauricia Fuentes (+); *Por Arturo Ortiz*

Sunday, August 11th — Nth Sunday in Ordinary Time

- 7:30 AM (Sp) Por Todas las Almas del Purgatorio
9:15 AM (En) For All Souls in Purgatory
10:30AM (Sp) Alberto Merida (+); Angel L. Ramos (+); Jesus J. Naula(+);
12:30 PM (Ch) *Intentions Announced at Mass*



¡BIENVENIDO!

Gracias por adorar con nosotros. Por favor visite nuestro sitio de web para obtener más información. ¡Esperamos darle la bienvenida cada semana!

EQUIPO PASTORAL

Padres:

Padres: **Lianjiang Bai**
Silvio Ortiz ;
Kieran Udeze

Diáconos Parroquial:

Julio C. Mejia
Alonzo Torres

Asociado Pastoral:

Sr. Catherine Okoye, (SJGS)
Peter Wang

Formación en la Fe:

Señora: **Gloria Gonzaga DRE**
Señorita: **Ashley Vergara**

Coordinadores de Sacramentos:
Consepción & Dcn. Alonzo Torres

HORARIO DE OFICINA

Lunes - Sábado 9:00 AM - 5:00 PM

HORARIO DE LAS MISAS

Lunes - Viernes 8:00 a.m. (Inglés)
6:30 p.m. (español)

Miércoles 10:00 a.m. (chino)

Sábado 8:00 a.m. (Inglés)
5:00 p.m. (Inglés)
7:00 p.m. (español)

Domingo 7:30 a.m. (español)
9:15 a.m. (Inglés)
10:30 a.m. (español)
12:30 p.m. (chino)

CONFESIONES

Cada sábado de cada mes a las 6:00 p.m. - 6:45 p.m. o por cita.

BAUTISMOS

Los Bautismos en español se celebran el primer y tercer sábado de cada mes. Los padres deben llamar a los *Coordinadores de Sacramentos* al menos con un mes de anticipación. Se requieren el certificado de nacimiento del niño y el certificado de Confirmación de los padrinos.

MATRIMONIOS

Las parejas deben llamar a los *Coordinadores de Sacramentos* al menos con seis meses de anticipación. Se requiere una copia reciente del certificado de Bautismo.

APOYA A NUESTRA PARROQUIA

entregue su donación en línea en
www.givecentral.org/location/611
o envíe un mensaje de texto con
"domingo" al 903-300-1080

18° Domingo del Tiempo Ordinario

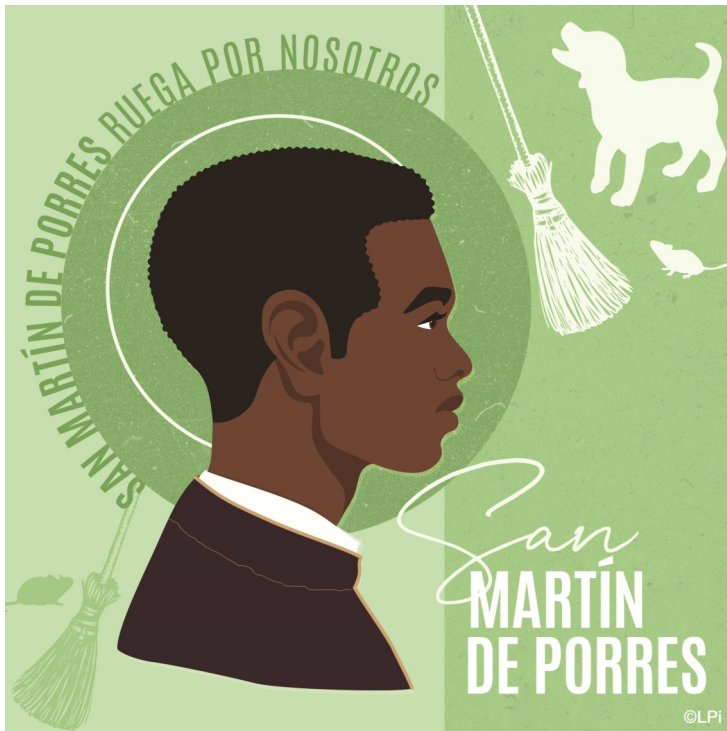
Lecturas de hoy: Ex 16:2-4, 12-15 Ef 4:17, 20-24 Jn 6:24-35

“A tu pueblo, sin embargo, le distribuías el alimento de los ángeles; le enviabas desde el cielo incansablemente un pan ya listo, que tenía en sí todos los sabores y se adaptaba al gusto de cada cual” (Sabiduría 16:20). Algo mucho mejor que ahora, ir a la mejor panadería y escoger los diferentes panes que nos gusten y saborearlos. Tal parece que los israelitas entonces, y nosotros ahora, seguimos muchas veces sin distinguir lo que es el pan del cielo. Lo que debemos de saber es buscar el pan que dura eternamente. Los compatriotas de Jesús lo buscaban porque les dio de comer pan hasta saciarse. Y nosotros, ¿qué pan buscamos al asistir a la Eucaristía? Jesús, les da un consejo entonces y lo repite en su Palabra este domingo: “Trabajen no por el alimento de un día, sino por el alimento que permanece y da vida eterna” (Juan 6:27).



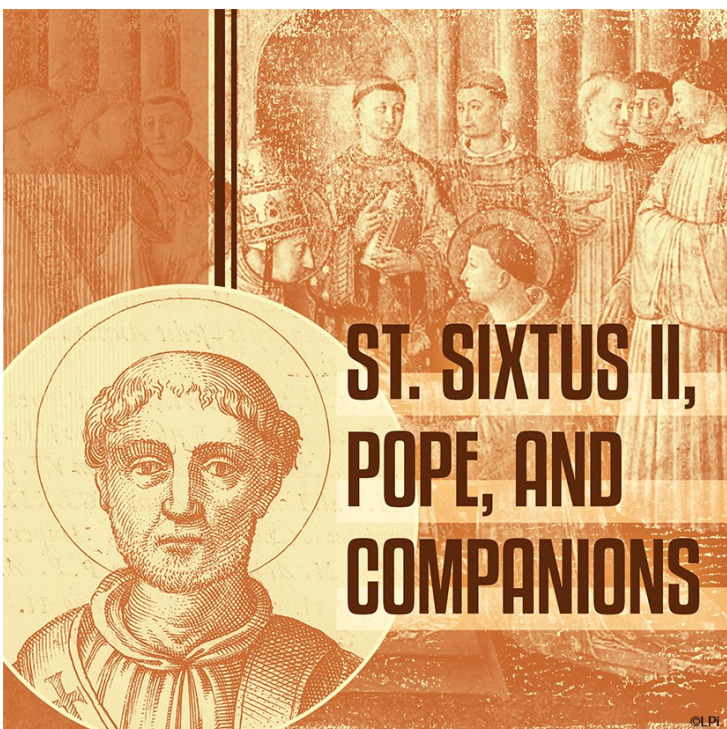
Jesús dijo: “Yo soy el pan de vida. El que viene a mí nunca tendrá hambre y el que cree en mí nunca tendrá sed” (Juan 6:35). Qué bendición tan grande tener como alimento para el camino el Sacramento de la Eucaristía. Es nuestro auxilio permanente en la vida. “Si al salir de misa estás igual que como entraste, algo no funciona. De hecho, la Eucaristía es la respuesta de Dios al hambre más profunda del corazón humano, al hambre de la vida auténtica, porque en la Eucaristía, Cristo mismo está realmente en medio de nosotros para alimentarnos, consolarnos y sostenernos en nuestro camino” Papa Francisco.

©LPi



Campaña Católica Anual 2024

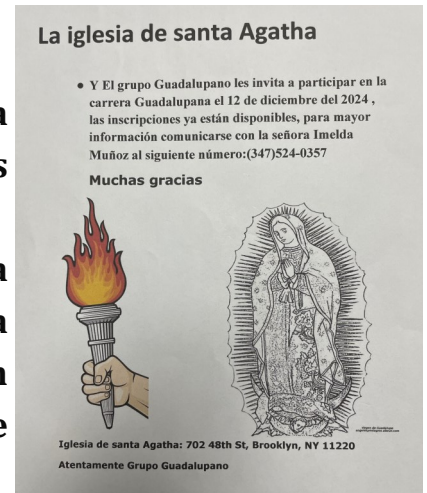
Cada año hacemos una generosa donación a la Campaña Católica Anual. Este año, empezaremos de nuevo pronto. Nuestra meta es \$45,949.00. Prometimos \$61,892. y pagamos \$54,974. la semana pasada. Damos gracias a todos los feligreses que cumplieron con su promesa.



Hora Santa

El domingo, 4 de agosto a las 7:00PM, tendremos nuestra Hora Santa por las Vocaciones. Únase a nosotros para orar por un aumento de Vocaciones.

Todos están invitados.



Recordatorio

Recordatorio: todos los grupos y asociaciones parroquiales deben proporcionar una lista de todos los miembros activos del grupo. Proporcione su nombre completo, número de teléfono y dirección de correo electrónico al Diácono Alonzo.

Únase a los Caballeros de Colon

NUESTRA MISIÓN: Juntos, estamos empoderando a los hombres católicos para que vivan su fe en el hogar, en su parroquia, en el trabajo y en su comunidad.

NUESTRA FE: Nuestro objetivo es ayudar a los hombres, sus familias y sus parroquias a acercarse a Cristo. A través de nuestros programas y recursos, brindamos oportunidades para vivir y difundir la fe católica.



欢迎

感谢您和我们一起恭敬天主。
请登录我们的网站了解更多信息。
我们期待每周都能见到您！

教堂牧灵工作人员：

堂区司铎：白连江神父
Silvio Ortiz 神父
Kieran Udeze 神父
堂区执事：胡利奥执事
阿龙左

执事

牧灵助理：Sr. Catherine Okoye, SJGS
Peter Wang
信仰培育：Gloria Gonzaga DRE
Ashley Vergara
圣事负责人：托雷斯夫妇

办公时间：

周一到周六 9:00 AM – 5:00 PM

弥撒时间：

周一到周五 8:00 AM (英语)
6:30 PM (西班牙语)
周三 10:00 AM (国语)
周六 8:00 AM (英语)
5:00 PM (英语)
7:00 PM (西班牙语)
主日 7:30 AM (西班牙语)
9:15 AM (英语)
10:30 AM (西班牙语)
12:30 PM (国语)

国语告解圣事：

周日 12:00 PM – 12:30 PM
或与神父预约时间

圣洗圣事：

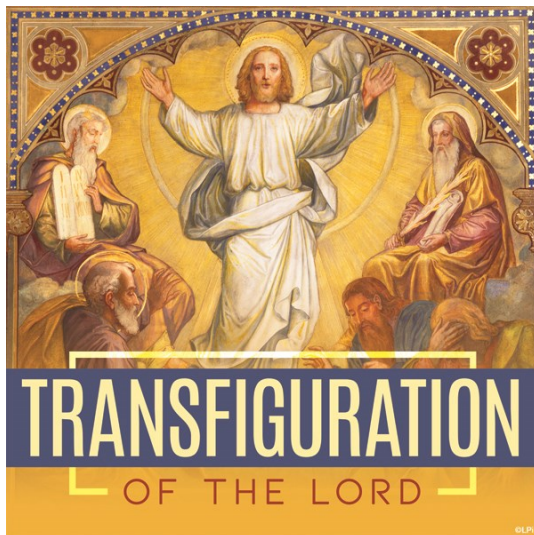
国语儿童洗礼通常在主日弥撒中举行。家长必须提早至少一个月联系堂区，并要提供孩子的出生证和代父母的坚振圣事证书。

常年期第十八主日

当日读经：出16:2-4, 12-15 厄 4:17, 20-24 若6:24-35

从大学时代起，我就喜欢摇滚乐队 Live 的一首歌《与你共舞》。它触及了我们内心深处神秘的渴望：“我品尝过所有的美酒/5 亿次/恶心地来到你的海岸/你让我明白了生命的意义”。这些诗句引起了那些曾饱尝世间美好事物，但精神上却宿醉未醒、意犹未尽的人的共鸣。

在耶稣用饼和鱼喂饱众人之后，我们看到祂的话语也唤起了类似的动力。为了教导他们渴慕天主，祂回顾了天主为饥饿的古代以色列人所赐的玛纳。这些人吃了埃及偶像崇拜的食物，精神上已经病入膏肓，却仍然渴望得到更多毫无价值的异教食物。因此，天主送来了天上的面包来滋养他们的身体，同时也治愈了他们不信任的心灵。祂的子民——就像我们一样——必须学会饥渴，只为天主而饥渴。在我们得到那不会让我们失望的食物之前，我们首先必须停止期待尘世的物品能够满足我们。



我们将在接下来的两周里学习主关于圣体的教导。但首先，祂问我们：你们相信我会照顾你们吗？你相信我会给你每天所需的东西，而不用担心第二天吗？你是否看到，当你饥肠辘辘地用世上的东西填饱肚子时，你就会生病，失去对生命之粮的味觉？因此，我们饥渴的心在呼喊：主啊，请帮助我们相信你会满足我们的一切需要，帮助我们只使用我们真正需要的东西，帮助我们渴慕你儿子的恩惠。祂才是真正的天粮。这就是此生的意义所在。

2024年度奉献

我们每年都举行“教会年度奉献”，以支持BRENNAN主教的传教工作。今年，我们的目标还是45949.00美元。我们上个星期已经许诺了\$61892.，已经付了\$54974. 我们华人团体为此做出了很大的贡献，感谢所有慷慨捐献而帮助我们在上个星期实现目标的教友们。

圣时

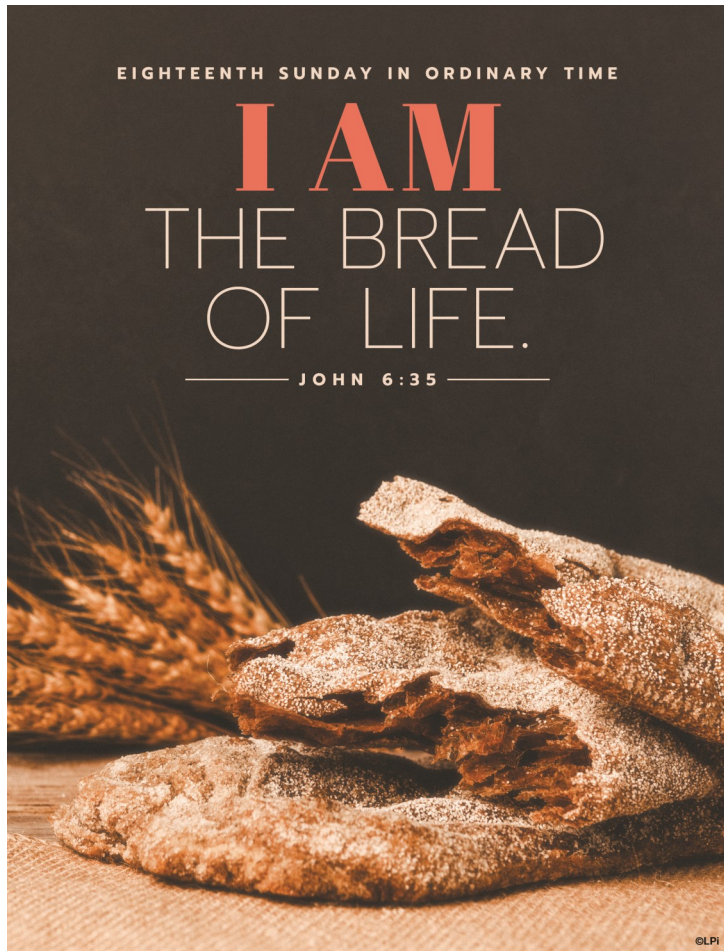
8月4号，星期日，晚上7点，我们将举行每月为圣召祈祷的圣时。请大家积极参加。



欢迎加入骑士会

我们的目标：我们一起努力使所有的男性教友们在教堂里，在工作的地方和他们的团体生活中活出信德。

我们的信德：我们的目标是要帮助男士教友们在他们的家庭和教堂中更加肖似耶稣基督。通过我们的活动和资源提供给每个成员活出天主教的信仰，并宣扬我们的信仰。请扫描二维码，以便加入。





The Lord
gives bread
from heaven.

PSALM 78